

Panorama Climate Survey Questions: 3rd - 5th grade
Preguntas del Panorama Climate Survey: 3er - 5to grado

Teacher-Student Relationship Questions
Preguntas de Relación Maestro-Alumno

If you walked into class upset, how concerned would your teacher be?

Si entras a la clase molesto, ¿qué tanto se preocupa tu maestro?

Not at all concerned Slightly concerned Somewhat concerned Quite concerned Extremely concerned
No le preocupa Ligeramente preocupado Algo preocupado Muy Preocupado Extremadamente Preocupado

When your teacher asks, "How are you?", how often do you feel that your teacher really wants to know your answer?

Cuando la maestra pregunta “¿Cómo estás?”, ¿qué tan a menudo te sientes que la maestra de veras quiere escucharte?

Almost never Once in a while Sometimes Frequently Almost always
Casi nunca De vez en cuando A veces Frecuentemente Casi Siempre

How excited would you be to have your teacher again?

¿Qué tan emocionado estarías de tener a tu maestra nuevamente?

Not at all excited Slightly excited Somewhat excited Quite excited Extremely excited
No lo estará Vagamente emocionado Algo emocionado Muy emocionado Extremadamente emocionado

How respectful is your teacher towards you? ¿Cuánto respeto tiene tu maestro hacia tí?

Not at all respectful Slightly respectful Somewhat respectful Quite respectful Extremely respectful
No me respeta Un poco de respeto Algo de respeto Mucho respeto Extremo respeto

School Climate Questions / Preguntas del Clima Escolar

How positive or negative is the energy of the school?

¿Qué tan positiva o negativa es la energía en la escuela?

Very negative Bien negativa Somewhat negative Algo negativa Slightly negative Vagamente negativa
Neither negative nor positive Ni negativa ni positiva
Slightly positive Vagamente positiva Somewhat positive Algo positiva Very positive Bien positiva

How fair or unfair are the rules for the students at this school?

¿Qué tan justas o injustas son las reglas para los alumnos en esta escuela?

Very unfair Somewhat unfair Slightly unfair Neither unfair nor fair Slightly fair Somewhat fair Very fair
Muy injustas Algo injustas Vagamente injustas Ni injustas o justas Vagamente justas Algo justas Muy justas

At your school, how much does the behavior of other students hurt or help your learning?

En tu escuela, ¿qué tanto te ayuda o lastima el aprendizaje y la conducta de otros alumnos?

Hurts my learning a tremendous amount Hurts my learning some Hurts my learning a little bit
Lastima mi aprendizaje muchísimo Lastima mi aprendizaje algo Lastima mi aprendizaje muy poco

Neither helps nor hurts my learning Ni ayuda ni lastima mi aprendizaje
Helps my learning a little bit Helps my learning some Helps my learning a tremendous amount
Ayuda mi aprendizaje un poco Ayuda mi aprendizaje algo Ayuda mi aprendizaje muchísimo

How often do your teachers seem excited to be teaching your classes?

¿Qué tan a menudo tu maestra se ve emocionada de darte clases?

Almost never Once in a while Sometimes Frequently Almost always
Casi nunca De vez en cuando A veces Frecuentemente Casi siempre

Sense of Belonging Questions / Preguntas de Sentido de Pertenencia

How well do people at your school understand you as a person?

¿Qué tan bien la gente en tu escuela te entienden como persona?

Do not understand at all Understand a little Understand somewhat
No me entienden Me entienden un poco Me entienden algo
Understand quite a bit Completely understand
Me entienden bastante Me entienden completamente

How much support do the adults at your school give you?

¿Qué tanto apoyo te dan los adultos en tu escuela?

No support at all A little bit of support Some support Quite a bit of support A tremendous amount of support
No hay apoyo Un poco de apoyo Algo de apoyo Bastante apoyo Tremenda cantidad de apoyo

How much respect do students at your school show you?

¿Qué tanto respeto te dan los demás alumnos de la escuela?

No respect at all A little bit of respect Some respect Quite a bit of respect A tremendous amount of respect
Ningún respeto Un poco de respeto Algo de respeto Bastante respeto Tremenda cantidad de respeto

Overall, how much do you feel like you belong at your school?

En general, ¿cuánto sientes que perteneces a tu escuela?

Do not belong at all Belong a little bit Belong somewhat Belong quite a bit Completely belong
No pertenezco para nada Pertenezco un poco Pertenezco algo Pertenezco bastante Pertenezco por completo

Supportive Relationships Questions / Preguntas de Relaciones de Apoyo

Do you have a teacher or other adult from school who you can count on to help you, no matter what?

¿Tienes una maestra u otro adulto en la escuela con el que puedas contar para que te ayude, no importa lo que sea?

Yes Sí No

Do you have a family member or other adult outside of school who you can count on to help you, no matter what?

¿Tienes a un miembro de la familia u otro adulto fuera de la escuela con el que puedas contar para que te ayude, no importa lo que sea?

Yes Sí No

Do you have a friend from school who you can count on to help you, no matter what? ¿Tienes un amigo de escuela con el que puedes contar para que te ayude, no importa lo que sea? Yes <i>Sí</i> No
What can teachers or other adults at school do to better help you? (Open response) ¿Qué pueden hacer los maestros u otros adultos en la escuela para ayudarte mejor (respuesta abierta)
Self-Management Questions / Preguntas de Autogestión
Response Options / Opciones de Respuesta - <i>For all question below / Para toda pregunta de abajo</i> <i>Almost Never Once in a while Sometime Frequently Almost all of the time</i> <i>Casi nunca De vez en cuando A veces Frecuentemente Casi todo el tiempo</i>
<i>Please answer the following questions about how you respond to different situations. During the past 30 days...</i> <i>Por favor contesta las siguientes preguntas acerca de cómo has respondido a diferentes situaciones. Durante los últimos 30 días...</i>
How often were you polite to adults? ¿Con qué frecuencia fuiste educado con los adultos?
How often did you come to class prepared? ¿Con qué frecuencia viniste a la clase preparado?
How often did you follow directions in class? ¿Con qué frecuencia seguías las direcciones en la clase?
How often did you get your work done right away, instead of waiting until the last minute? ¿Con qué frecuencia hiciste tu tarea rápidamente, en vez de esperar al último momento?
How often did you pay attention and ignore distractions? ¿Con qué frecuencia ponías atención e ignorabas las distracciones?
When you were working independently, how often did you stay focused? ¿Cuando trabajas independiente, que tan a menudo te mantienes enfocado?
How often did you remain calm, even when someone was bothering you or saying bad things? ¿Con qué frecuencia mantuviste la calma, aún cuando te molestaban o decían cosas malas?
How often did you allow others to speak without interrupting them? ¿Con qué frecuencia permitistes a otros hablar sin interrumpirlos?
How often were you polite to other students? ¿Con qué frecuencia fuiste educado con otros alumnos?
How often did you keep your temper under control?

¿Con qué frecuencia mantuviste tu temperamento bajo control?